

大公報

Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong

中華民國八十二年九月二日
第八千三百四十五號
電話：二二三二七、二二三二八、二二三二九
角三港幣 張大三紙出日

伊朗國王主持典禮 五千鴿羣數千氣球飛翔 亞運會昨揭幕盛況空前

十萬觀眾參加 中國五星紅旗和其他旗幟高高飄揚 中國代表團雄赳赳入場 女選手手捧鮮花受熱烈歡迎



場入隊列中式幕開會運亞屆七第在園表代育體國中
(片圖美傳社聯國合)

【本報特約記者德黑蘭二日電】第七屆亞洲運動會，於昨日下午三時在德黑蘭市中心的亞歷山大體育場揭幕。當晚，五千多隻鴿子飛翔在體育場上空，數千個氣球也隨風飄揚。在場的一萬五千名觀眾，歡聲雷動，場面極為熱烈。中國代表團在雄赳赳的氣氛下，由領隊團長率領，手持五星紅旗和其他旗幟，高聲呼號，雄赳赳地步入會場。女選手們手捧鮮花，受到場上觀眾的熱烈歡迎。在場上，各國代表團也紛紛舉行各種慶祝活動，場面十分熱鬧。

伊朗民族舞蹈多姿多采 團體操組成「友誼」等字樣

香港隊在場後獲獎牌，領下以「友誼」等字樣。在場上，伊朗民族舞蹈多姿多采，吸引了眾人的目光。此外，還有一場團體操表演，隊員們組成了「友誼」等字樣，表達了對和平與友誼的嚮往。

第七屆亞運會開幕式誌盛

被譽為世界上迄今舉行的運動會最動人儀式，超過了奧林匹克運動會開幕儀式



全場滿座 情緒沸騰

國王起立 致意羣衆

本報綜合報導

進場儀式 中國第四

多哥總統偕夫人 定今天到京訪問

伊朗各報 熱烈祝賀

亞洲舉重聯合會議決 接納我國 驅逐蔣幫

露透方官坡隆吉 館使大設互中馬

現實可前底月本

本公司九龍旺角分公司謹訂於一九七九年九月二日(星期一)開始營業，經營水險、火險、各種意外險(包括汽車險)及船舶險，敬希各界人士同業先進不吝指導

新加坡保險有限公司謹啓

地址：香港德輔道中四十八號德華大廈五樓

電話：二二二二二、二二二二三、二二二二四

九龍分公司：地址：九龍彌敦道九十六號旺角商業大廈十樓

電話：二二二二二、二二二二三、二二二二四

本公司九龍旺角分公司謹訂於一九七九年九月二日(星期一)開始營業，經營水險、火險、各種意外險(包括汽車險)及船舶險，敬希各界人士同業先進不吝指導

新加坡保險有限公司謹啓

地址：香港德輔道中四十八號德華大廈五樓

電話：二二二二二、二二二二三、二二二二四

九龍分公司：地址：九龍彌敦道九十六號旺角商業大廈十樓

電話：二二二二二、二二二二三、二二二二四

第七屆亞洲運動大會

全部由精工表正式計時

SEIKO

請收看由精工表聯合贊助
香港電視特設外景隊現場拍攝之
第七屆亞運會特輯

播出日期：由九月四日至十九日
播出時間：翡翠台晚上九時至九時三十分
明珠台每晚十時後依原台宣佈時間播映

請照精工表標準時間按時收看

東南亞總代理：通城(遠東)有限公司 精工表服務中心
九龍彌敦道九十六號旺角商業大廈十樓 電話：二二二二二、二二二二三、二二二二四
香港德輔道中四十八號德華大廈五樓 電話：二二二二二、二二二二三、二二二二四

Singapore Insurance Company Limited

不吝指導

本公司九龍旺角分公司謹訂於一九七九年九月二日(星期一)開始營業，經營水險、火險、各種意外險(包括汽車險)及船舶險，敬希各界人士同業先進不吝指導

新加坡保險有限公司謹啓

地址：香港德輔道中四十八號德華大廈五樓
電話：二二二二二、二二二二三、二二二二四

九龍分公司：地址：九龍彌敦道九十六號旺角商業大廈十樓
電話：二二二二二、二二二二三、二二二二四

亞洲舉重聯合會議決 接納我國 驅逐蔣幫

【本報特約記者德黑蘭二日電】亞洲舉重聯合會，於昨日下午三時在德黑蘭市中心的亞歷山大體育場舉行會議。會議中，亞洲舉重聯合會主席宣佈，接納中國代表團參加本屆亞運會，並驅逐蔣幫。此舉獲得在場各國代表團的熱烈支持。會議還討論了其他有關事項，並一致通過了相關決議。

七喜 品質高·味道美

因此急忙跟笑地通通翻譯。這時我才恍然到他那邊去，但是我身上壓迫

當時，我心裏暗忖：不知是否要我去看台上的軍官處。這急忙跟著那士兵到宿舍去到了臺台，那位軍官對我說：“*Madam Madam!*”（紀念章）

至於中國運動員總共送給多少紀念章，而感謝的數量也是非常多。

我記得獲得一個紀念章，而感謝的數量也是非常多。

他們倆又受關
重犯，帶着必
的希望，作昌
代衣園的成員
黑團參加第七

陳滿林舉例說：「有一位北朝鮮選手，名叫徐雲，經常鼓勵他。」

工是意中事。但戰至下半場五分鐘，一度打成各一平局。將近完場，就不斷地下着微雨，看客差不多走了一半。

威續有所提高 周日進行決

方志敏烈士傳

「一九二七年九月八日，方志敏烈士在南昌被捕，被囚於南昌監獄。他在那裡寫下了《清貧》、《獄中雜記》等名篇。他於一九三五年六月在福建長汀被槍殺，年僅三十九歲。」

方志敏烈士是中國革命的先驅者之一。他早年參加革命，曾任中國工農紅軍第四軍總指揮。他一生堅守清貧，不取分文私利，深受黨和人民的愛戴。他的革命精神和高尚品德，永遠是我們學習的楷模。

古國的喜悅和自傲

余以謙

古國，是中國人心中一個神聖的符號。它不僅是一個地理概念，更是一種文化認同。在古國的土地上，我們見證了中華文明的興衰，也感受到了民族的榮光與屈辱。今天，當我們重新審視古國時，我們應該有喜悅和自傲，因為我們擁有著悠久的歷史和燦爛的文化。

大公園

大公園，位於上海，是一個集休閒、娛樂、觀光於一體的綜合性公園。園內風景優美，設施齊全，是市民和遊客消夏避暑、賞花觀景的好去處。每年夏季，大公園都會舉辦各種大型活動，吸引數以萬計的人們前往參觀。

「品花菊」到說燥乾從

龍龍

菊花，是中國傳統名花之一。它不僅具有觀賞價值，還具有藥用價值。在乾燥菊花時，需要注意一些細節，以保證其品質。從乾燥的環境到乾燥的時間，每一個環節都關係著菊花的品質。只有從細節入手，才能確保菊花達到最佳的乾燥效果。

故事新編「八題英譯」

沙楓

「八題英譯」是魯迅先生《故事新編》中的一篇。這篇作品以幽默諷刺的語言，揭露了當時社會的黑暗和人性的扭曲。通過對歷史故事的重新編寫，魯迅先生表達了對現實的深刻批判。

「胞細樂音」少缺

風塵社

音樂是人類情感的重要表達方式。然而，在當前的社會環境下，音樂的創作和傳播面臨著諸多困難。許多優秀的音樂人才因為缺乏資金和平台而無法施展才華。我們呼籲社會各界關注音樂事業，為音樂人提供更多的支持和機會，讓音樂真正成為人們生活中的美好伴侶。

不「澄清」還好

廣東先生

在當前的社會環境下，「澄清」往往意味著更多的麻煩和壓力。與其費盡心思去澄清一些無謂的謠言，不如保持沉默，專注於自己的事業和生活。有時候，不「澄清」反而是一種明智的選擇，它能夠保護我們的隱私，減少不必要的干擾。

中國見聞錄

第十五章 為人民服務

在中國，為人民服務是共產黨的宗旨。我們應該深入基層，了解民情，為群眾解決實際困難。只有真正與人民站在一起，我們才能為社會做出貢獻。這不僅是一句口號，更是一種行動指南。我們要以實際行動踐行為人民服務的宗旨，為實現中華民族的偉大復興而努力奮鬥。

「鼠松小」的想題

子詩言

「鼠松小」是一個充滿想像力的名字。它引發了我們對自然、對生命、對宇宙的無限遐想。在大自然中，每一種生物都有其獨特的生命意義。我們應該尊重自然，保護生態環境，讓萬物和諧共生。通過對「鼠松小」的思考，我們可以更好地理解生命的奧秘，增強對自然的敬畏之心。

「品花菊」到說燥乾從

龍龍

菊花，是中國傳統名花之一。它不僅具有觀賞價值，還具有藥用價值。在乾燥菊花時，需要注意一些細節，以保證其品質。從乾燥的環境到乾燥的時間，每一個環節都關係著菊花的品質。只有從細節入手，才能確保菊花達到最佳的乾燥效果。

故事新編「八題英譯」

沙楓

「八題英譯」是魯迅先生《故事新編》中的一篇。這篇作品以幽默諷刺的語言，揭露了當時社會的黑暗和人性的扭曲。通過對歷史故事的重新編寫，魯迅先生表達了對現實的深刻批判。

「胞細樂音」少缺

風塵社

音樂是人類情感的重要表達方式。然而，在當前的社會環境下，音樂的創作和傳播面臨著諸多困難。許多優秀的音樂人才因為缺乏資金和平台而無法施展才華。我們呼籲社會各界關注音樂事業，為音樂人提供更多的支持和機會，讓音樂真正成為人們生活中的美好伴侶。

不「澄清」還好

廣東先生

在當前的社會環境下，「澄清」往往意味著更多的麻煩和壓力。與其費盡心思去澄清一些無謂的謠言，不如保持沉默，專注於自己的事業和生活。有時候，不「澄清」反而是一種明智的選擇，它能夠保護我們的隱私，減少不必要的干擾。

中國見聞錄

第十五章 為人民服務

在中國，為人民服務是共產黨的宗旨。我們應該深入基層，了解民情，為群眾解決實際困難。只有真正與人民站在一起，我們才能為社會做出貢獻。這不僅是一句口號，更是一種行動指南。我們要以實際行動踐行為人民服務的宗旨，為實現中華民族的偉大復興而努力奮鬥。

「鼠松小」的想題

子詩言

「鼠松小」是一個充滿想像力的名字。它引發了我們對自然、對生命、對宇宙的無限遐想。在大自然中，每一種生物都有其獨特的生命意義。我們應該尊重自然，保護生態環境，讓萬物和諧共生。通過對「鼠松小」的思考，我們可以更好地理解生命的奧秘，增強對自然的敬畏之心。

潮州陳志英

跌打 專治 骨折 脫臼 扭傷 燙傷 刀傷 跌打損傷 各種疑難雜症

地址：潮州府城 電話：二二八八〇

江珠光新慶普

影映映映映映 精彩紛呈 不容錯過

冠金華大約紐

影映映映映映 精彩紛呈 不容錯過

樂百連海

影映映映映映 精彩紛呈 不容錯過

靜新方東華新

影映映映映映 精彩紛呈 不容錯過

靜凱都京

影映映映映映 精彩紛呈 不容錯過

都銀市南景南

影映映映映映 精彩紛呈 不容錯過

針灸

專治 各種疑難雜症 療效顯著 收費低廉

同夥扮貴婦投石問路 兩匪徒持槍行劫珠寶店 掠玉鐲一對值卅四萬元

逃走時鳴槍兩響 一過路老婦為流彈所傷

【本報訊】昨日下午六時許，油蔴地彌敦道三三三號地下兩層珠寶店，發生一宗持槍搶劫案。兩名匪徒，其中一人扮作貴婦，另一人持槍，在店內掠奪珠寶，價值約卅四萬元。匪徒得手後，鳴槍兩響，一過路老婦為流彈所傷，幸無大礙。匪徒隨即逃離現場，警方正全力追緝中。

瑪麗醫院兒科部 連體孖嬰度過週歲

兩人共一心難施手術

【本報訊】去年八月三十一日在瑪麗醫院降生的連體孖嬰，現已滿一週歲。兩名嬰兒共用一個心臟，因此無法進行手術分離。瑪麗醫院兒科部主任表示，兩名嬰兒目前健康狀況良好，體重適中，能正常活動。他們將繼續接受觀察和護理，以確保其長壽。



香港工人歌劇團演出節目之一——大合唱

人工歌劇舞匯演 迎歡受場兩演昨

詞填曲作人工由唱合大人百

【本報訊】「香港工人歌劇舞匯演」昨日（廿二日）在九龍大會堂舉行，受到觀眾熱烈歡迎。匯演節目豐富多彩，包括大合唱、獨唱、舞蹈等。所有歌詞和曲調均由工人創作，展現了工人的才華和團結精神。匯演在熱烈的掌聲中圓滿結束。

工藝品鞋類介紹周 僑光公司十日舉辦

【本報訊】僑光公司為推廣工藝品鞋類，將於本月十日舉辦「工藝品鞋類介紹周」。屆時將展出多種手工製作的精美鞋類，歡迎各界人士前往參觀選購。公司表示，這些鞋類不僅外觀美觀，而且質地堅韌，是送禮和自用的佳品。

百貨職工會會所開幕 昨舉行酒會逾千人參加

【本報訊】香港百貨職工會會所昨日（廿二日）舉行開幕酒會，逾千人參加。會所設施齊全，包括餐廳、會議室、圖書館等，將為會員提供優質服務。工會主席在致辭中表示，會所的成立是工會發展的重要里程碑，將致力於維護會員權益，促進會員福利。



灣仔牙科中心 包括牙科學校及學堂診所

【本報訊】灣仔牙科中心已正式啟用，中心內包括牙科學校及學堂診所，為市民提供全面的牙科服務。中心設備先進，技術精湛，收費合理，深受市民好評。中心負責人表示，將繼續致力於提高牙科服務水平，為社區健康事業做出貢獻。

黃大仙區明停水 包括彩虹邨坪石邨等

【本報訊】黃大仙區將於明日（廿三日）上午十時至下午二時停水，包括彩虹邨、坪石邨等地區。請居民提前做好儲水準備，以應付停水期間的需要。供水部門表示，停水是為了進行管道維修，確保供水系統的長期穩定運行。

新界巴士汽車相撞 司機乘客兩死四傷

【本報訊】昨日（廿二日）下午二時許，新界發生一宗嚴重巴士與汽車相撞事故。一輛載有乘客的巴士與一輛私家車相撞，導致巴士司機和一名乘客當場死亡，另有四人受傷。警方正在調查事故原因，初步懷疑是巴士超速行駛所致。

文員會開音樂會 昨日舉行在普慶舉行

【本報訊】文員會昨日（廿二日）在普慶酒家舉行音樂會，為籌集經費而舉。音樂會節目豐富，包括鋼琴、小提琴、大提琴等樂器的演奏，吸引了眾多觀眾參加。文員會主席表示，此次音樂會非常成功，所得款項將全部用於支持會務發展。

澳門及澳總輪 本月班期編定

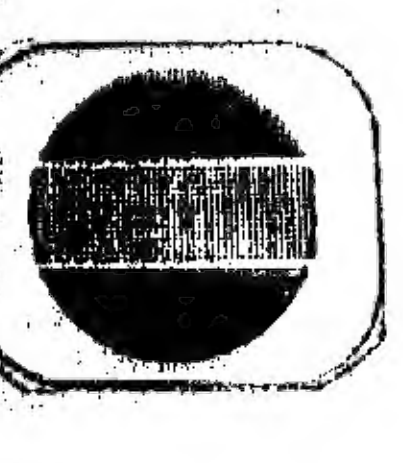
【本報訊】澳門及澳門總輪本月班期已編定，詳情如下：澳門總輪將於本月一日、八日、十五日、廿二日、廿九日開往澳門；澳門輪將於本月二日、九日、十六日、廿三日、三十日開往澳門。乘客可前往各船務公司查詢詳情。

第七屆亞洲運動會無線電視令你親歷其境

由九月四日起，無線電視為你播映德黑蘭第七屆亞洲運動會之空前盛況，把各項精彩比賽，一一搬上螢幕。無線電視特派之新聞組外勤攝映隊現已抵達德黑蘭，積極進行預備工作，務使每一分鐘緊張刺激的比賽過程，都能呈現在香港觀眾眼前。請於以下節目時間收看第七屆亞洲運動會：

無線電視翡翠台	星期一至星期日	晚上九時至九時半
無線電視明珠台	星期一至星期日	晚上十時至十時半

由精工表、美國威格牛打快、金杯牌體育用品、勝山礦泉水、蟲草維精聯合特約播映



會運亞在員動運國中

聞黑德於攝者記派特報本



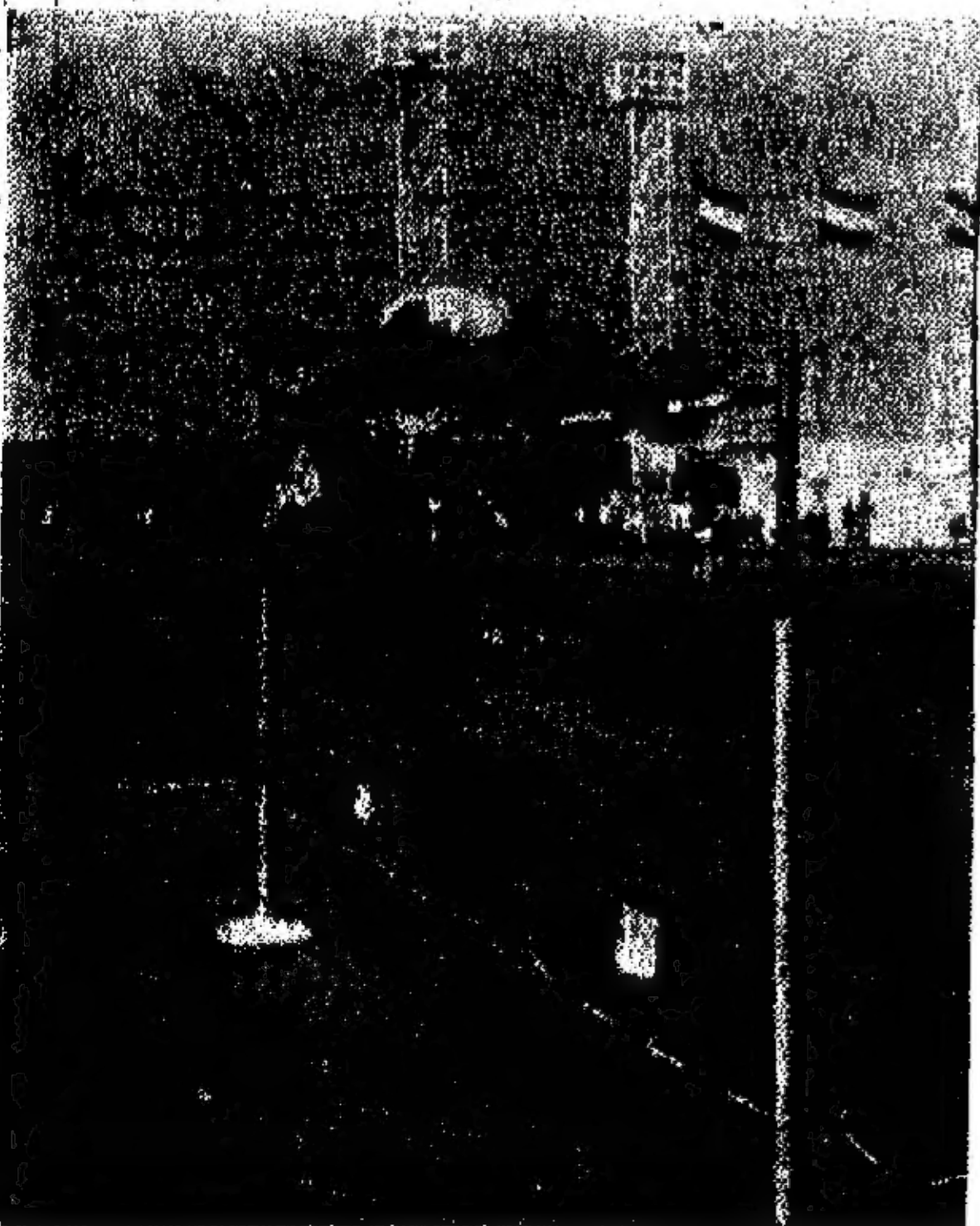
導指行進隊我，前習練組合上場球足在隊球足國中 ▲



導指照伯羅陳秋受接，使習練步少總員動運承張子女國中 ▲



笑微連池在觀覽陳(右)杰正么(左)元啟張子選沐游場中 ▲



勢安平過馬張觀期前 ▲



黃明何與張行英 ▲



莉越康員動運連張子女國中 ▲



和山河兵員動運高跳子女國中 ▲

錄伍員動運高跳亞西來馬

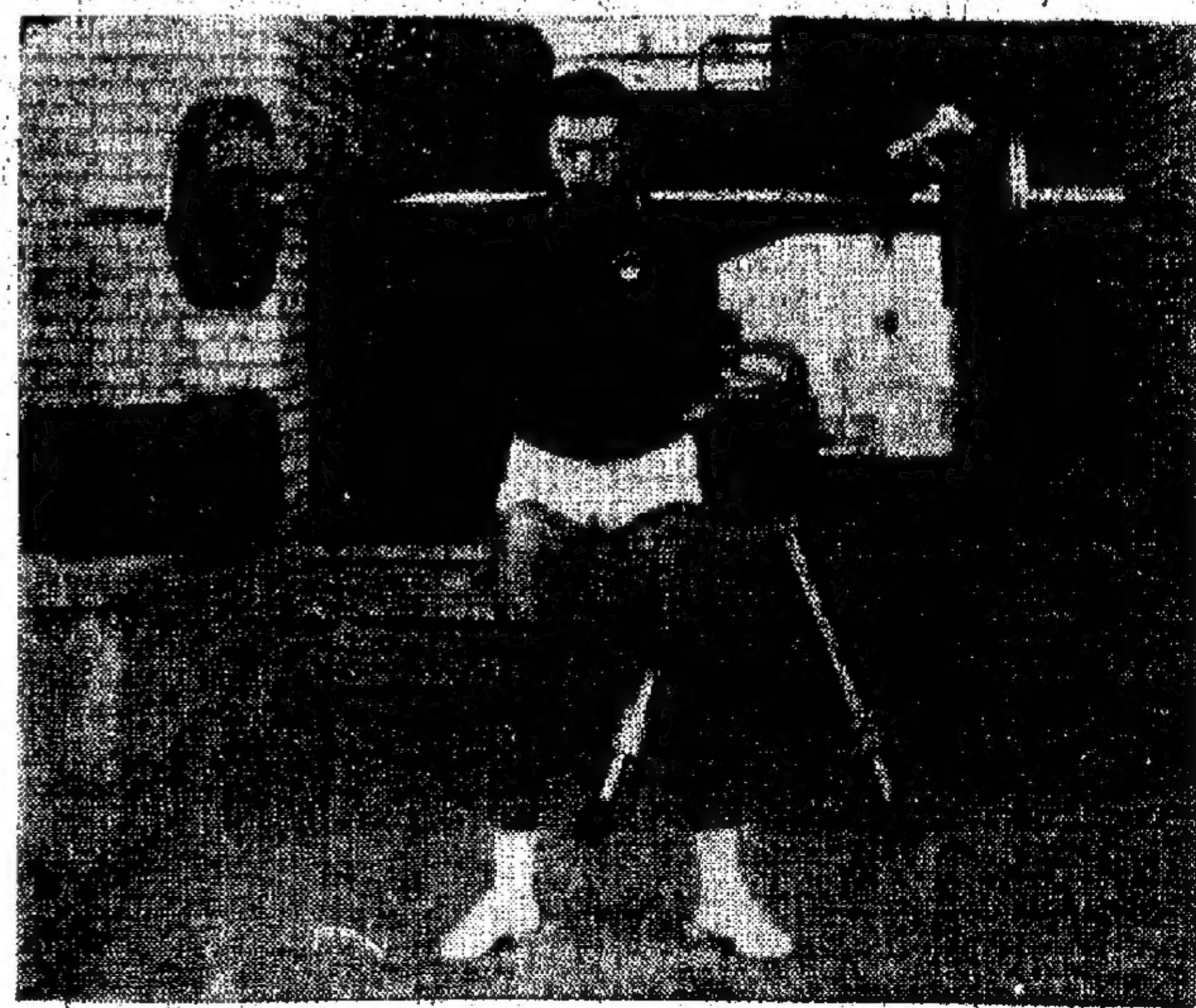


秋桂早員動運標體子女國中 ▲

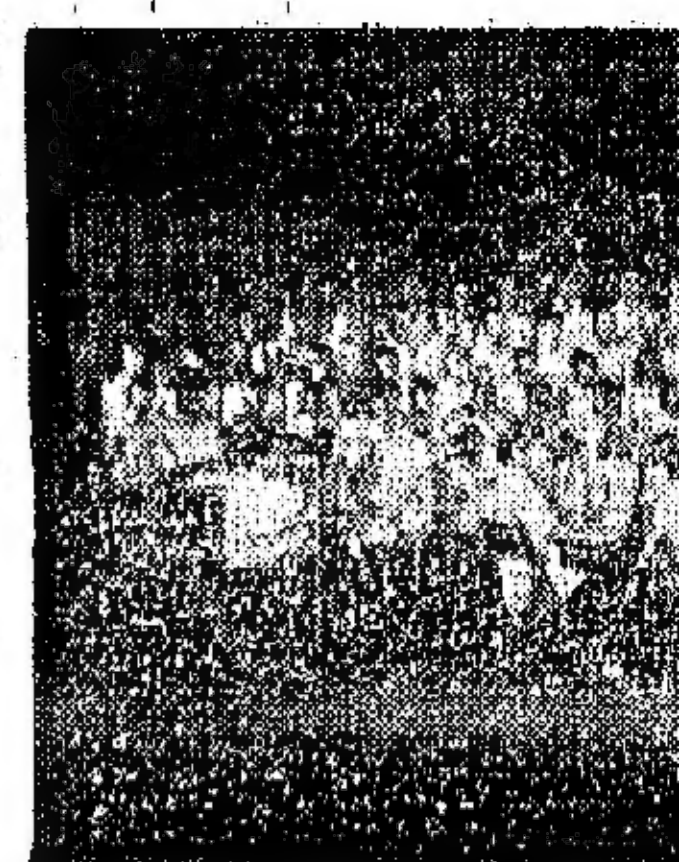


、蘇紹舒、董戈振、持振李：起左)明聲請開在隊體國子男球馬兵國中 ▲

、(員動運兵兵箱省津台是雄博首。雄博首、此恩希



習練重舉作村運英在明景孫子選跳三、連跳國中 ▲



百貨職工會所開幕
昨舉行酒會逾千人參加

【本報訊】非九百貨商店職工會自成立以來，所開辦之各項福利事業，均極踴躍，昨日下午及晚上分別舉行酒會，並有各工會單位及各界團體代表、百貨公司、批發商等數百人，紛紛到場致賀。該會自成立以來，到會者逾千人，場面熱烈。開幕酒會今日在該會舉行，時間由上午九時至十一時及下午七時至十一時。



第九
無

233011
262071

今日出口船隻

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

今日入口船隻

船名	由	到	代理
GRODEKOV (下午九時) 日本	日本	下午九時	太古
KIEN HWA No. 2 (下午) 加叻	加叻	下午	太古
LANKA KALYANI (上午七時) 上海	上海	上午七時	太古
PRINCE JEFFERSON (上午六時) 加叻	加叻	上午六時	太古
SALLY MAERSK (下午) 加叻	加叻	下午	太古
SUN YU (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
TOMBATU (下午) 加叻	加叻	下午	太古
AMERICAN MING (上午六時) 加叻	加叻	上午六時	太古
HAI MING (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
MUI KIM (下午五時) 加叻	加叻	下午五時	太古
WALE MARU (上午六時) 加叻	加叻	上午六時	太古
YUEN CHAU (下午四時) 加叻	加叻	下午四時	太古

明日出口船隻

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

明日入口船隻

船名	由	到	代理
GRODEKOV (下午九時) 日本	日本	下午九時	太古
KIEN HWA No. 2 (下午) 加叻	加叻	下午	太古
LANKA KALYANI (上午七時) 上海	上海	上午七時	太古
PRINCE JEFFERSON (上午六時) 加叻	加叻	上午六時	太古
SALLY MAERSK (下午) 加叻	加叻	下午	太古
SUN YU (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
TOMBATU (下午) 加叻	加叻	下午	太古
AMERICAN MING (上午六時) 加叻	加叻	上午六時	太古
HAI MING (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
MUI KIM (下午五時) 加叻	加叻	下午五時	太古
WALE MARU (上午六時) 加叻	加叻	上午六時	太古
YUEN CHAU (下午四時) 加叻	加叻	下午四時	太古

輪船停泊表

船名	往	開	代理
DING HAI	往	開	代理
BEAUFORT SEA	往	開	代理
FLORISSANT	往	開	代理
CANADIAN MARINER	往	開	代理
LIBERIAN STATEMAN	往	開	代理
KOTA AMAN	往	開	代理
ARABY	往	開	代理
QING SHAN	往	開	代理
SEA CONCORD	往	開	代理
BALI SEA	往	開	代理

出口船期預告

船名	往	開	代理
MING LI	往	開	代理
SARUNTAI	往	開	代理
M.M. DANT	往	開	代理
MAHITA	往	開	代理
OSMENA	往	開	代理
PACIFIC ASIA No. 1	往	開	代理
TUNG FAU	往	開	代理
SLIDE	往	開	代理
PERMANOEVERETT	往	開	代理
UNIPAMA MARU	往	開	代理
MINI LOOM	往	開	代理
AKIBAN MARU	往	開	代理
MAKUNICH MARU No. 3	往	開	代理
ORIENTAL DESTINY	往	開	代理
PACIFIC QUEEN	往	開	代理
HAWAII	往	開	代理
LONGWIND	往	開	代理
SIKO MARU	往	開	代理
SESTELLE MAERSK	往	開	代理
STRAAT HOLLAND	往	開	代理
MOGANISAN MARU	往	開	代理
YOKOYO MARU No. 3	往	開	代理
JURATA	往	開	代理
JR. MARINER	往	開	代理
NEDLOYD DEJIMA	往	開	代理
PACIFIC WEAVER	往	開	代理
SEAWOOD RELIANCE	往	開	代理
WOODBINE	往	開	代理
TAILUNSHAN	往	開	代理
BREMEN MARU	往	開	代理
MOBI COSMOS	往	開	代理
CARIBBEAN STAR	往	開	代理
FUTAMI MARU	往	開	代理
KOTOKU MARU	往	開	代理
KYOTOKU MARU	往	開	代理
YUKO MARU	往	開	代理
STRAAT NASSAU	往	開	代理
BELLEROPHON	往	開	代理
MARTHA BAKKE	往	開	代理
RUBTSOVSK	往	開	代理
SL. COMMERCE	往	開	代理
PHILIPPINE MARU	往	開	代理
ORIENTAL CHEVALIER	往	開	代理
TRAVIATA	往	開	代理
AWAJISAN MARU	往	開	代理
HAI KOO	往	開	代理
MARJORIE	往	開	代理
KYOKIN MARU	往	開	代理
HUI LAI No. 2	往	開	代理
MOON STAR	往	開	代理
AMERICAN APOLLO	往	開	代理
HAMBURG EXPRESS	往	開	代理
BAY BRIDGE	往	開	代理
AKITAKA MARU	往	開	代理
HUPEH	往	開	代理
STRAAT HONGKONG	往	開	代理
STRAAT KOBE	往	開	代理
VISHVA KIRTI	往	開	代理
NAGAYA MARU	往	開	代理
ACAPULCO MARU	往	開	代理
CENTRAL	往	開	代理
PIRES MONROE	往	開	代理
SEA BRAVE	往	開	代理
HOUSHO MARU	往	開	代理
SHARLA MARSK	往	開	代理
CHARLOTTE MAERSK	往	開	代理
JOANA	往	開	代理
SIMANI	往	開	代理
JUNYO MARU	往	開	代理
WAALEKREK	往	開	代理
VOGES	往	開	代理
AKASHIAN MARU	往	開	代理
NICARAGUA MARU	往	開	代理
ORIENTAL EXPRESS	往	開	代理
ANKONG	往	開	代理
SANYU MARU	往	開	代理
HALLBOG	往	開	代理
HOZU MARU	往	開	代理
TAMOKAVERETT	往	開	代理
ZIM TOKYO	往	開	代理
VISHVA TIKTH	往	開	代理
STRAAT MOZAMBIQUE	往	開	代理
BERGUELEN	往	開	代理
ASIAN ENTERPRISE	往	開	代理
WONGSOLO	往	開	代理
FORTUNE RUNNER	往	開	代理
STAN ANKARE	往	開	代理
DAIHO	往	開	代理
TAIPOOSHAN	往	開	代理
WOODNYMPH	往	開	代理
TAIKO MARU	往	開	代理
PRIMORYE	往	開	代理
FRANCE MARU	往	開	代理
MAKUNICH MARU	往	開	代理
GLORIA MARU	往	開	代理
KUO YAKU	往	開	代理
HULOOK	往	開	代理
KOTA PANJANG	往	開	代理
HUI LAI No. 3	往	開	代理
YUNO MARU	往	開	代理
PULAW	往	開	代理
MAKUNICH	往	開	代理
BAN JUNE	往	開	代理
MAKUNICH	往	開	代理
MAKUNICH	往	開	代理

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

出口船期預告

船名	往	開	代理
ATLANTA (上午七時) 高雄日本	日本	上午七時	太古
NEPTUNE RUBY (下午) 加叻香港	香港	下午	太古
PRINCE JEFFERSON (下午) 紐約	紐約	下午	太古
QUIN STAR (下午)	紐約	下午	太古
TRAI LAI (下午)	紐約	下午	太古
GRAND NAVIGATOR (上午八時) 加叻	加叻	上午八時	太古
GREAT SUCCESS (上午十時) 加叻	加叻	上午十時	太古
MING YEE (下午)	紐約	下午	太古

論李斯

王少魯 李長青

[illegible]

周總理致電惠靈頓
哀悼柯克總理逝世

中國成藥介紹周

特價或九折優待 1974年8月25日—9月16日

純中藥提煉的
鼻道病治療劑

片 炎 鼻

主治：急、慢性鼻炎及副鼻窦炎

【鼻炎片】是我國漢口中聯製藥廠用中藥提煉而成藥品，功能消炎止痛，清火解毒，除腫排膿，主治急性、慢性鼻炎、副鼻竇炎，而對副鼻竇炎更具良效。

急性性鼻炎、副鼻竇炎，是五官科中的一種常見病，若不及時治療，會嚴重的影響身體健康。一般鼻病，鼻腔阻塞，分泌物增多，呈膿樣排出，或有臭味，有頭痛、頭暈、失眠、耳鳴、耳聾、神經衰弱等症。用本品治療，常服【鼻炎片】能增強其消炎抗菌，促使鼻竇消除，恢復功能，而奏治療效果。

【鼻炎片】除對急性性鼻炎及副鼻竇炎有獨特療效外，對感冒初期，單純性鼻炎、萎縮性鼻炎等，都有特效藥，特別對兒童的鼻病及病見效尤速。

中國漢口中聯製藥廠出品

當歸與
阿膠
俱爲婦女之

中國漢口中聯製藥廠出品之
『當歸養血膏』，以當歸爲主，
阿膠爲輔，並佐以黨參，北芪，
茯苓，白芍，川芎，炙草等藥物，
使主輔相配，互爲作用，充份
發揮其補血調經，健體養顏之特
效，所以『當歸養血膏』，不但
爲廣大婦女界所樂用，且譽爲婦
女健康之寶。

正南行有限公司經銷 電話：5-446918

肚痛 痢濕熱水瀉

請服
黃連素元

止痢，止癰，腸胃炎，消化不良

本品每片含有鹽酸黃連素100mg,對細菌性痢疾、急性腸胃炎引起之腹痛、嘔吐、兩片奏效。因消化不良或「痢濕熱」療效早著。

代理處：
德信行有限公司

經銷處：
健民藥房有限公司

電話: 0-1001907 及 1007

超值產品

Ricoh BS-250

太平洋行商

2014年12月14日